

# ABADN AACHEN

DAS STADTMAGAZIN MIT DURCHBLICK

## DIEBISCH

## VIEL VORFREUDE AUF DEN HERBST

## OKTOBER 2019

**FESTE VORAUS – VON  
KULTUR BIS KULINARIK**

Couven Museum und Rathaus laden ein,  
Aachens feine Stuben zu entdecken

**13 GUTE GRÜNDE – IN  
AACHEN EINZUKAUFEN**

Öcher Trendsetter für Mode und mehr  
stellen sich vor



**Unverpacktes-  
glücksspiel**

Gewinne einen unverpackten  
Adventskalender!  
In der Eisengalerie • Friedrich-Wilhelm-Platz 5-6

# EDITORIAL



## liebe BAD AACHEN - Leser,

Diebe, Schelme, Possenreißer – tatsächlich braucht der Öcher heute viel Humor. Vor allem im Straßenverkehr. So viel Stau war selten. So viele Baustellen gab es gefühlt noch nie. Und so liegt die BAD AACHEN-Redaktion nahe Laurensberg auf einer stillen Insel. Am Ponttor ist alles dicht, keine Wege führen ins Zentrum. Dennoch haben wir es rollen lassen und Ihnen eine prallvolle Herbstausgabe gestaltet – in schönen Tönen mit **Lust auf Aachen** – manchmal auch nur zu Hause!

Was aber doch ein bisschen schade wäre. Denn das Programm in os Oche vergoldet den Oktober allemal. Das Couven Museum eröffnet wieder – und lädt *Nachkriegskinder* aller Generationen ein. Vis-à-vis tafelt die *Hautevolee* festlich fürs Rathaus, mit Sport, Kultur und jeder Menge *joue Vermaach* gibt es **unzählige Gelegenheiten auszugehen**.

Was Sie dann anziehen sollen? Die neue Mode der Saison! Wo es die gibt? Im **Einzelhandel vor Ort!** Auf 13 (!) gar nicht abergläubischen Seiten starten wir gemeinsam durch. Auf in die Zukunft. In Aachen sowieso. Lesen Sie, was hier geboten wird. Lernen Sie die Menschen kennen. BAD AACHEN hat Tipps für alle **Auftritte in der Kaiserstadt**. Gute Laune garantiert!

Ist aber auch nötig. Die Stimmung war schon besser. Der Blick geht gen 2020. Nur die (politische) Richtung ist unklar. Üben wir im Stau schon für die gänzlich grüne, **autofreie City?** Kein Katastrophenszenario, bitte! Jetzt müssen die Weichen gestellt werden. Bereits die Sperrung der Elisenbrunnen-Passage unter rot-grüner Ägide hat die Stadt geteilt – und nachhaltig geschädigt. **Leerstände allenthalben** – an Dom und Krämer- sowie Adalbertstraße. Nach Aachen zieht es kaum ein Unternehmen mehr. P & C offenbar schon gar nicht. Oder warum schweigt die Stadtführung auch hierzu?

Ein Schelm, wer nun Böses denkt. Erfreuen wir uns lieber am geschäftstüchtigen Hühnerdieb und dem **bunten Herbst** – am besten mit BAD AACHEN. Ihre

Caroline Fister-Harkmann  
Christophe Hartmann

Herausgeber Stadtmagazin BAD AACHEN

# INHALT

- 4 **Couven Museum eröffnet**  
*Fest für Nachkriegskinder jeden Alters*
- 6 **Krönungsmahl mit Karl**  
*Benefizdinner für das Rathaus*
- 8 **Fragebogen**  
*Aachens erste Dirigentin Yura Yang*
- 9 **Gehört – Notiert**  
*Kurz-Meldungen*
- 12 **Kultur-Spots**  
*Theater, Musik, Literatur & Filme*
- 16 **Spotlights**  
*Kultur kurz & knapp*
- 18 **100 Jahre Tradition und Innovation**  
*Kochs. Küchen & Lifestyle feiert*
- 19 **Aachen live I**  
*Aus dem Geschäftsleben*
- 20 **Alles im Lack**  
*Jubiläum bei Gottschalk*
- 21 **Aachen live II**  
*Aus dem Geschäftsleben*
- 22 **Nacht der offenen Kirchen**  
*Gotteshäuser einmal anders*
- 23 **Musik in der Nadelfabrik**  
*Grenzenlos gute Auftritte*
- 24 **Personalien**  
*Köpfe & Geschichten*
- 26 **Sport I: Volleyball**  
*Ladies in Black schlagen wieder auf*
- 28 **Sport II: Pferde & Fußball**  
*Aachens aktive Seiten*
- 30 **Tipps des Monats**  
*BAD AACHEN empfiehlt*

31 – 43 **HERBST-SPEZIAL**  
*Mode, Macher –  
und wahre Märchen*

- 44 **Krimis on Tour**  
*Lesungen und Bücher*
- 46 **Blickpunkt Kunst**  
*Ausstellungen*
- 48 **Veranstaltungskalender**  
*Termine im Oktober*
- 56 **5 vor 12**  
*Rat & Hilfe/Impressum*
- 57 **Vorausblick**  
*November & Dezember 2019*
- 58 **BAD AACHEN-Aktion**  
*Die Gewinner des Picknickwettbewerbs*
- 59 **Quiz**  
*Gewinnspiel für BAD AACHEN-Leser*
- 60 **Ferienzeit in Aachen**  
*Ideen für freie Tage*
- 61 **Tipps für Trips**  
*Unterwegs in der Region*
- 62 **Topfgucker**  
*La cuisine du poète lecker lauschen*

# Genuss fängt beim Gefäß an. Echt!



[Ein  
gepflegter Abend  
mit guten Freunden  
verdient auch  
echte Klassiker.]



Die Bar-Kollektion Martell -  
versilbert, damit Sie die an-  
genehme Kühle und Frische in  
der Hand und am Mund spüren.

Schmuck · Perlen · Tafelsilber  
Seit 1907

Juwelier  
**ZAUN**  
AACHEN

Theaterstraße 69  
52062 Aachen  
Telefon 0241 32992  
info@juwelier-zaun.de

Mo-Fr 10-18 h  
Sa nach Vereinbarung